

U.N.R. - U.D.T. - V<sup>e</sup> RÉPUBLIQUE  
ÉLECTIONS LÉGISLATIVES 1967 - 3<sup>e</sup> CIRCONSCRIPTION

---

*Electrices, Electeurs,*

Jamais une consultation populaire n'aura eu, pour le pays, une importance aussi décisive, car, il s'agit cette fois et pour chaque citoyen de trancher en profondeur et en hauteur, non seulement le problème de sa représentation nationale, mais de toute évidence, celui de la continuité de notre République et de l'existence d'un Etat qui soit capable de mener à bien vos affaires communes.

**AVEC DE GAULLE**

soutenu sans défaillance  
par une majorité solide et permanente,

le pays s'est ressaisi au bord de l'anarchie et de la guerre civile; il a recouvré sa dignité et liquidé les faillites accumulées dans le passé:

- la décolonisation est faite, qui nous revaut l'amitié et le respect d'un grand nombre de nations, — et la paix dans nos foyers ;
- notre monnaie est forte et nos dettes remboursées nous libèrent des engagements octroyés, non conformes à nos aspirations naturelles ;
- notre expansion est en plein essor, à tous les plans de notre vie collective ;
- notre pays n'est plus « l'homme malade de l'Europe », mais son prestige est placé au plus haut dans l'univers.

Ce redressement du courage et de la volonté, accompli au cours de la dernière législature, donne à la France d'aujourd'hui les moyens de son avenir.

**L'avenir de la France est assuré**  
si les Français se donnent une majorité stable et cohérente.

Dans notre monde moderne, rien ne va de soi; tout se gagne ou se mérite. Tout peut être perdu à la dernière heure, et le serait, si par malheur, le Parlement, demain, devait être dominé par les fractions comme naguère. L'intérêt général, ce bien commun à tous les Français, céderait bientôt le pas au boulimisme des clientèles et à leurs combinaisons destructives. Pourtant, nous voyons les tenants du système condamné, se taire sur ce qui les sépare irréductiblement, se fédérer dans une opposition qui n'est d'accord sur rien, si ce n'est pour abolir. La conquête du pouvoir est le but, sans qu'ils s'inquiètent de savoir s'ils pourront l'exercer. Une autre opposition qui se dit du centre, cherche à faire prévaloir une politique



U.N.R. - U.D.T. - V<sup>e</sup> RÉPUBLIQUE  
ÉLECTIONS LÉGISLATIVES 1967 - 3<sup>e</sup> CIRCONSCRIPTION

---

*Wählerinnen, Wähler,*

Niemals wird eine Volksbefragung von derart entscheidender Wichtigkeit für das Land gewesen sein; denn diesmal und für jeden Bürger geht es nicht nur darum die Frage seiner nationalen Vertretung zu bereinigen, sondern auch diejenige des Fortbestehens unserer Republik und der Existenz eines Staates der fähig ist Euere gemeinsamen Angelegenheiten zu einem guten Ende zu führen.

## **MIT DE GAULLE**

der von einer soliden, dauerhaften  
und nie versagenden Mehrheit unterstützt wurde,

hat sich das Land am Rande der Anarchie und des Bürgerkrieges seiner selbstbesonnen; es hat seine Würde wiedergefunden und die in der Vergangenheit angehäuften Fehlschläge wiedergutmacht:

- die Entkolonisierung ist durchgeführt; sie hat uns die Freundschaft und die Achtung einer grossen Zahl von Nationen sowie den Frieden in unseren Heimen wiedergebracht;
- unsere Währung ist stark; unsere zurückbezahlten Schulden befreien uns von auferlegten Verpflichtungen, die unserem natürlichen Streben nicht entsprechen;
- unsere Entwicklung befindet sich auf jedem Gebiet unseres kollektiven Lebens in vollem Aufschwung;
- unser Land ist nicht mehr «der kranke Mann Europas», es genießt wieder höchstes Ansehen in der Welt.

Dieses Aufrichten von Mut und Willenskraft während der letzten Legislatur, gibt dem heutigen Frankreich die Mittel für seine Zukunft.

## **Die Zukunft Frankreichs ist gesichert**

wenn die Franzosen sich eine stabile, zusammenhängende Mehrheit geben.

In unserer modernen Welt kommt nichts von selbst; alles will erarbeitet oder verdient sein. Alles kann in der letzten Stunde verloren werden und dem wäre so wenn unglücklicherweise, morgen, das Parlament wieder, wie ehemals, von den Fraktionen beherrscht würde. Das allgemeine Interesse, dieses Gemeingut aller Franzosen, würde bald der Habsucht gewisser Kundschaften und ihren verheerenden Manövern weichen müssen. Dennoch, müssen wir feststellen, dass die Verfechter des verurteilten Systems das verschweigen was sie unweigerlich trennt, dass sie sich in einer Opposition verbünden, die sich über gar nichts einig ist, als zu vernichten was errungen wurde. Ihr Ziel ist die Macht, ohne dass sich diese Leute Sorgen machen,



basculante, qui plongerait à nouveau les pouvoirs publics dans la confusion et l'impuissance. Dans ces conditions qu'elle est la valeur des promesses d'un candidat de l'opposition ?

## Seule une majorité irremplaçable peut tenir ses promesses et garantir l'avenir

ÉLECTRICES, ÉLECTEURS,

- Pour l'exercice d'un pouvoir efficace, l'unité dans la direction et la continuité dans l'action, **vous ferez confiance aux hommes qui ont fidèlement rempli leur mandat et ouvert la voie à une France plus heureuse et sûre d'elle-même;**
- Pour le progrès social dans l'expansion et pour la justice; pour la paix dans le monde et la coopération européenne jusqu'à l'unité politique; **vous affermirez et agrandirez par vos votes, la majorité sortante, pour qu'elle puisse acheminer l'acquis vers les récoltes certaines de l'avenir;**
- Pour le développement et la modernisation de nos structures économiques, **vous répondrez « oui » à la France, à son chef respecté, à son équipe gouvernementale, la plus compétente et la plus experte que notre démocratie ait connue;**

Et vous, ABSTENTIONNISTES, qui étiez écoeurés par les jeux embrouillés de la concurrence partisane, redevenez citoyens, pour choisir la démocratie et rejeter la démagogie revancharde.

Votez en masse et en confiance

Votez pour le soutien au Général de Gaulle

Votez pour le candidat U.N.R. - U.D.T. - V<sup>e</sup> République

# GEORGES RITTER



Georges RITTER  
Directeur  
Député sortant  
Vice-Président du Conseil Général  
Maire de Schiltigheim

Suppléant: RENÉ LAUGEL

PAS D'ABSTENTION

***Votez***

**U.N.R. - U.D.T.  
V<sup>e</sup> RÉPUBLIQUE**



René LAUGEL  
Représentant  
Adjoint au Maire  
d'Illkirch-Graffenstaden  
Président de la S.I.G.

VU : le candidat



ob sie regierungsfähig sein werden. Eine andere Opposition, die sich « Zentrum » nennt, sucht eine wankelmütige Politik vorzuschieben, die erneut die öffentlichen Behörden in Verwirrung und Ohnmacht stürzen würde. Welchen Wert haben unter diesen Umständen die Versprechen eines Oppositionskandidaten ?

## Nur eine unersetzliche Mehrheit kann ihre Versprechen halten und die Zukunft sichern

WÄHLERINNEN, WÄHLER,

- Für eine wirksame Regierung, für Einheit in der Führung und zielbewusstes Handeln, werdet Ihr den Männern Vertrauen schenken, die gewissenhaft ihr Mandat ausgefüllt und den Weg einem glücklicheren und selbstsicheren Frankreich geöffnet haben;
- Für sozialen Fortschritt in der Entwicklung und für Gerechtigkeit; für Weltfrieden und europäische Zusammenarbeit bis zur politischen Einheit, werdet Ihr mit Euern Stimmen die ausscheidende Mehrheit stärken und vergrößern, damit sie das Erworbene den sichern Ernten der Zukunft zuführen kann;
- Für Entwicklung und Modernisierung unserer Wirtschaftsstrukturen, werdet Ihr Frankreich, seinem geachteten Staatsoberhaupt, seiner Regierung — die fähigste und fachkundigste die unsere Demokratie je besass — mit « ja » antworten.

Diejenigen, die durch die Intrigen der Parteien angewidert, sich der Abstimmung enthielten, rufen wir auf wieder Bürger zu werden, um für die Demokratie zu stimmen und die rachsüchtige Demagogie zu verwerfen.

Wählt in Massen und im Vertrauen

Wählt für die Unterstützung von General de Gaulle

Wählt für den Kandidaten U.N.R. - U.D.T. - V<sup>e</sup> République

# GEORGES RITTER



Georges RITTER  
Directeur  
Député sortant  
Vice-Président du Conseil Général  
Maire de Schiltigheim

Suppléant: RENÉ LAUGEL

Keine Stimmenthaltung

**Wählt**

**U.N.R. - U.D.T.  
V<sup>e</sup> RÉPUBLIQUE**

Gesehen : Der Kandidat



René LAUGEL  
Représentant  
Adjoint au Maire  
d'Illkirch-Graffenstaden  
Président de la S.I.G.